

Proposition Maissen

.... mais au plus tard pendant 20 ans.

Präsident: Diese Frage wurde vorher bei Artikel 1a Absatz 2 des Bundesbeschlusses über die Volksinitiative für einen Solarrappen (97.028) entschieden.

Angenommen gemäss Antrag der Kommission
Adopté selon la proposition de la commission

Art. 17*Antrag der Kommission*

Zustimmung zum Entwurf der UREK-SR

Proposition de la commission

Adhérer au projet de la CEATE-CE

*Angenommen – Adopté**Gesamtabstimmung – Vote sur l'ensemble*

Für Annahme des Entwurfes

Dagegen

31 Stimmen

1 Stimme

An den Nationalrat – Au Conseil national

96.067

Energiegesetz Loi sur l'énergie

Fortsetzung – Suite

Siehe Seite 109 hiervor – Voir page 109 ci-devant

B. Bundesbeschluss über eine ökologische Energieabgabe

B. Arrêté fédéral concernant une taxe écologique sur l'énergie

Antrag der Kommission

Nichteintreten

Proposition de la commission

Ne pas entrer en matière

Plattner Gian-Reto (S, BS), Berichterstatter: Nun folgt der Schwanengesang dieses Geschäftes – auch der des EAB. Das heisst aber nicht, dass sich die Kommission nicht bewusst wäre – das möchte ich noch einmal in aller Form und in aller Deutlichkeit sagen –, dass es der EAB war, der den politischen Durchbruch ermöglicht hat, der die Sache auf den Tisch des Hauses gelegt hat. Der Fortschritt war ein Verdienst des Nationalrates; ich möchte das hier deutlich sagen. Der Ständerat hat als *Chambre de réflexion* einfach seine Pflicht getan und die Sache nun so geschnitzt, dass er dem Projekt selber zustimmen kann. Konsequenterweise müssen wir nun aber den EAB aufgeben; wir haben jetzt an seiner Stelle die Übergangsbestimmung plus FAB. Das hat aber nichts damit zu tun, dass sich dieser Rat gegen die Arbeit des Nationalrates wenden möchte oder gewendet hat – im Gegenteil.

*Angenommen – Adopté**An den Nationalrat – Au Conseil national*

95.404

Parlamentarische Initiative (Steinemann)

Revision des Bundesbeschlusses für eine sparsame und rationelle Energienutzung

Initiative parlementaire (Steinemann)

Révision de l'arrêté fédéral pour une utilisation économe et rationnelle de l'énergie

Abschreibung – Classement

Siehe Jahrgang 1997, Seite 1022 – Voir année 1997, page 1022

Plattner Gian-Reto (S, BS), Berichterstatter: Das ist ein Fünf-Sekunden-Geschäft. Mit dieser parlamentarischen Initiative hätte die verbrauchsabhängige Heizkostenabrechnung in die Kompetenz der Kantone gegeben werden sollen. Mittlerweile haben wir sie bei den Altbauten – um die ging es – anlässlich der Beratung des Energiegesetzes überhaupt abgeschafft. Die Sache hat sich durch das Energiegesetz erledigt. Die Initiative kann abgeschrieben werden.

*Abgeschrieben – Classé**An den Nationalrat – Au Conseil national*

98.055

Grenzüberschreitende Auswirkungen von Industrieunfällen. Uno/ECE-Übereinkommen

Effets transfrontières des accidents industriels. Convention de la CEE/ONU

Botschaft und Beschlussentwurf vom 9. September 1998
 (BBI 1998 5467)
 Message et projet d'arrêté du 9 septembre 1998
 (FF 1998 4791)

Beschluss des Nationalrates vom 14. Dezember 1998
 Décision du Conseil national du 14 décembre 1998

Respini Renzo (C, TI) unterbreitet im Namen der Kommission für Umwelt, Raumplanung und Energie (UREK) den folgenden schriftlichen Bericht:

1. Ausgangslage

Am Umweltschutztreffen der Konferenz für Sicherheit und Zusammenarbeit in Europa (KSZE) in Sofia im Jahre 1989 haben die Teilnehmerstaaten – darunter auch die Schweiz – angeregt, eine internationale Urkunde zur Verhütung grenzüberschreitender Auswirkungen von Industrieunfällen auszuarbeiten. Die Teilnehmerstaaten wollten damit die Bedeutung der internationalen Zusammenarbeit auf diesem Gebiet bekräftigen. In der Folge erklärte sich die Wirtschaftskommission der Vereinten Nationen für Europa (Uno/ECE) bereit, diese Aufgabe zu übernehmen. Eine von der Uno/ECE eingesetzte Arbeitsgruppe erarbeitete daraufhin von Mitte 1990 bis Ende 1991 ein entsprechendes Übereinkommen. Die Schweiz beteiligte sich aktiv an den Arbeiten der Arbeitsgruppe.